

ggmgastro

Firmenadresse: GGM Gastro International GmbH Weinerpark 16, 48607 Ochtrup www.gmgastro.com Tel: +49 (0) 2553 / 722 01 00 Fax: +49 (0) 2553 / 722 02 00 Email: info@gmgastro.com

SKU: 1008666

STAUB | CERAMIQUE - 4-piece bowl set - Ø 140mm - ceramic - cherry red



DE | DEUTSCH
EN | ENGLISH
NL | NEDERLANDS
ES | ESPAÑOL
FR | FRANÇAIS
IT | ITALIANO

EN ENGLISH

Product Manual for Staub Ceramique 4-Piece Bowl Set (Ø 140mm) Ceramic Cherry Red

1. General Information

Thank you for purchasing the Staub Ceramique 4-Piece Bowl Set in Cherry Red. This high-quality ceramic bowl set is designed for versatile use in your kitchen, from cooking to serving. Staub products are known for their durability and elegant design, making them a perfect addition to any culinary collection.

2. Safety Information

- General Safety: Always handle ceramic products with care to avoid breakage. Do not use ceramic bowls if they are cracked or damaged.
- Temperature Safety: The bowls are oven-safe up to 300°C and can be used safely in the microwave. Do not expose to direct flame.
- Hot Surface Warning: Always use oven mitts or kitchen gloves when handling the bowls after heating, as they may become very hot.
- Sharp Edges: Ceramic can have sharp edges, so handle with caution to prevent cuts.
- Dishwasher Safety: While the bowls are dishwasher safe, ensure they are placed securely to prevent movement during the wash cycle.

3. Product Specifications

- Material: Ceramic
- Color: Cherry Red
- Diameter: 140mm
- Set Includes: 4 bowls
- Oven Safe: Yes, up to 300°C
- Microwave Safe: Yes
- Dishwasher Safe: Yes

4. Setup and Installation

1. Unpacking: Carefully remove the bowls from the packaging. Inspect each bowl for any damage.
2. Placement: Place the bowls on a stable surface, ensuring they are not stacked or unstable.
3. Use: Before first use, wash each bowl in warm soapy water and dry thoroughly.

5. Operation

- The Staub Ceramic Bowls are ready for use in cooking, baking, serving, or storing food.
- For baking, preheat your oven before placing the bowls inside. Ensure they are not in direct contact with flames.
- Suitable for use in microwave ovens for reheating food.

6. Cleaning and Maintenance

- Allow bowls to cool before cleaning to prevent thermal shock.
- Wash by hand with a sponge and mild detergent. Avoid abrasive materials to preserve the ceramic finish.
- If using a dishwasher, place the bowls securely on the top rack.
- For stubborn stains, allow the bowls to soak in warm soapy water before cleaning.

7. Troubleshooting

- Cracks or Chips: Do not use damaged bowls. Contact customer support for assistance.
- Stains: For discoloration, use baking soda paste to gently scrub the stained area.
- Odor Retention: Wash with a mixture of vinegar and water to remove any lingering odors.

8. Disposal

When disposing of your Staub Ceramique Bowls, follow your local regulations for ceramic waste. If the bowls are broken, wrap them securely to avoid injury during disposal.

9. Contact

For further assistance, please contact us:

- Email: info@gmgastro.com
- Phone Number: 0800 7000 220
- Address: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Germany

Thank you for choosing Staub. Enjoy your cooking experience!

DE DEUTSCH

Produktmanual für das Staub Keramik 4-teilige Schüsselset

1. Allgemeine Informationen

Herzlichen Glückwunsch zu Ihrem Kauf des Staub Keramik 4-teiligen Schüsselsets. Dieses hochwertige Set besteht aus vier Schalen mit einem Durchmesser von 140 mm, die ideal zum Servieren und Zubereiten von Gerichten geeignet sind. Hergestellt aus robustem Keramikmaterial in einem ansprechenden Kirschrot, vereint dieses Set stilvolles Design mit hoher Funktionalität.

2. Sicherheitsinformationen

- Verwenden Sie das Produkt nur für den vorgesehenen Zweck.
- Achten Sie darauf, dass die Schalen vor dem Gebrauch auf Unversehrtheit überprüft werden. Beschädigte Produkte dürfen nicht verwendet werden.
 - Hitze kann die Schalen sehr heiß machen; verwenden Sie immer Ofenhandschuhe, um Verbrennungen zu vermeiden.
- Das Produkt ist spülmaschinenfest, aber vermeiden Sie den Kontakt mit abrasiven Reinigungsmitteln.
- Bitte halten Sie das Produkt von Kindern fern, um Verletzungen und Unfälle zu vermeiden.

3. Produktübersicht und Spezifikationen

- Produktname: Staub Keramik 4-teiliges Schüsselset
- Durchmesser: 140 mm
- Material: Hochwertige Keramik
- Farbe: Kirschrot
- Spülmaschinenfest: Ja
- Backofenfest: Ja
- Mikrowellengeeignet: Ja

4. Einrichtung und Installation

- Entfernen Sie das Produkt aus der Verpackung und überprüfen Sie, ob alle Teile vorhanden sind.
- Spülen Sie die Schalen vor dem ersten Gebrauch mit warmem Wasser und mildem Spülmittel ab, um Rückstände der Produktion zu entfernen.
 - Stellen Sie die Schalen auf eine stabile Oberfläche, um sicherzustellen, dass sie während des Gebrauchs nicht umkippen.

5. Betrieb

- Die Schalen sind vielseitig einsetzbar. Sie eignen sich zum Servieren von Desserts, Salaten, Snacks und vielem mehr.
- Vor der Verwendung in der Mikrowelle oder im Backofen, stellen Sie sicher, dass sie keine Metallteile enthalten.
- Bei der Verwendung in einem heißen Ofen heizen Sie diesen vor und platzieren Sie die Schalen vorsichtig.

6. Reinigung und Wartung

- Nach dem Gebrauch können die Schalen in der Spülmaschine gereinigt werden.
- Für manuelle Reinigung verwenden Sie warmes Seifenwasser und ein weiches Tuch oder einen Schwamm.
- Bei hartnäckigen Flecken die Schalen vor dem Reinigen eine Stunde einweichen lassen und anschließend mit einem weichen Tuch abwischen.

7. Fehlersuche

- Wenn Sie Risse oder Abplatzer feststellen, verwenden Sie die Schalen nicht mehr.
- Bei Verfärbungen können Sie eine Mischung aus Backpulver und Wasser verwenden, um die Oberflächenschicht sanft zu reinigen.
- Bei Fragen oder Problemen wenden Sie sich bitte an unseren Kundenservice.

8. Entsorgung

- Entsorgen Sie defekte oder beschädigte Schalen entsprechend der örtlichen Vorschriften für Keramikabfälle.
- Die Verpackungsmaterialien sind recyclingfähig; bitte entsorgen Sie diese im passenden Recyclingbehälter.

9. Kontakt

Für weitere Fragen oder Unterstützung kontaktieren Sie uns bitte:

E-Mail: info@gmgastro.com

Telefon: 0800 7000 220

Adresse: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Deutschland.

NL NEDERLANDS

Producthandleiding voor Staub Ceramique 4-Piece Bowl Set Ø 140mm - Keramiek Kersenrood

1. Algemene Informatie

Bedankt voor uw aankoop van de Staub Ceramique 4-Piece Bowl Set. Deze set bestaat uit vier borden van keramiek, met een diameter van 140 mm, perfect voor het serveren van voorgerechten, desserts of snacks. Het elegante kersenrode ontwerp voegt een vleugje stijl toe aan uw tafelaankleding.

2. Veiligheidsinformatie

- Zorg ervoor dat de borden niet in direct contact komen met vuur of een open vlam.
- Laat de borden niet vallen, aangezien deze kunnen breken.
- Gebruik geen metalen gereedschap op de keramische oppervlakken om krassen te voorkomen.
- Vermijd plotselinge temperatuurverschillen (bijvoorbeeld van de koelkast naar de oven).
- Reinig de borden zorgvuldig voor het eerste gebruik volgens de schoonmaak- en onderhoudsinstructies in dit handboek.

3. Productspecificaties

- Afmetingen: Ø 140 mm
- Materiaal: Keramiek
- Kleur: Kersenrood
- Vaatwasserbestendig: Ja
- Ovenbestendig: Ja
- Geschikt voor Magnetron: Ja
- Capaciteit: Geschikt voor kleine porties

4. Installatie en Setup

Er is geen specifieke installatie nodig voor de Staub Ceramique Bowl Set. Verwijder de borden uit de verpakking en controleer op eventuele schade. Spoel de borden af met warm water en zeep voordat u ze gebruikt.

5. Gebruik

De borden kunnen veilig worden gebruikt voor het serveren van warme en koude gerechten. Voor het beste resultaat kunt u de borden voorverwarmen in de oven of invriezen voor gekoelde gerechten. Gebruik de borden niet op een directe hittebron.

6. Schoonmaak en Onderhoud

- De borden zijn vaatwasserbestendig, maar handwas wordt aanbevolen om de levensduur te verlengen.
- Gebruik een zachte spons en mild afwasmiddel om de borden te reinigen.
- Vermijd schurende reinigingsmiddelen en metalen schuurmiddelen.
- Droog de borden grondig af met een schone doek voordat u ze opbergt.

7. Probleemoplossing

- Borden zijn gebarsten of gebroken: Dit kan gebeuren bij temperatuurveranderingen of als de borden zijn gevallen. Zorg ervoor dat u altijd voorzichtig omgaat met de borden.
- Krasvorming op het oppervlak: Dit kan ontstaan door het gebruik van metalen gereedschap. Gebruik altijd plastic of houten keukengerei.

8. Afvoer

Bij afvoer van de borden, dient u deze weg te gooien als huishoudelijk afval. Zorg ervoor dat je de borden op een veilige manier afvoert, zodat er geen schade aan anderen of het milieu ontstaat.

9. Contact

Voor vragen of ondersteuning, neem contact met ons op:

E-mailadres: info@gmgastro.com

Telefoonnummer: 0800 7000 220

Adres: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Duitsland

Bedankt voor uw vertrouwen in Staub. We hopen dat u veel plezier zult beleven aan uw nieuwe 4-Piece Bowl Set!

ES ESPAÑOL

Manual del Producto: Set de Cuencos de Cerámica Staub - 4 Piezas - Ø 140 mm - Rojo Cereza

1. Información General

El Set de Cuencos de Cerámica Staub está diseñado para ofrecer versatilidad y elegancia en la cocina y la mesa. Estos cuencos son ideales para servir una variedad de platos, desde aperitivos hasta postres, y aportan un toque distintivo a cualquier comida.

2. Información de Seguridad

- Utilice los cuencos únicamente para alimentos y bebidas.
- No exponga los cuencos a una fuente de calor directa como un fuego abierto.
- Evite caídas o golpes, ya que el material cerámico puede romperse.
- No utilice utensilios metálicos que puedan rayar la superficie del cuenco.
- Al manipular los cuencos, utilice guantes de cocina si están calientes para evitar quemaduras.

3. Descripción del Producto y Especificaciones

- Material: Cerámica
- Color: Rojo Cereza
- Dimensiones: Ø 140 mm
- Resistente a altas temperaturas
- Apto para horno, microondas y lavavajillas

4. Configuración e Instalación

No se requiere instalación para el Set de Cuencos de Cerámica Staub. Simplemente retire el producto del embalaje y enjuáguelo con agua tibia para eliminar cualquier residuo de fabricación. Se recomienda dejar secar antes de su uso.

5. Funcionamiento

Estos cuencos son ideales para servir. Para usar, simplemente coloque los alimentos preparados dentro del cuenco. Son aptos para ser utilizados en el horno y microondas; asegúrese de seguir las instrucciones de temperatura recomendadas.

6. Limpieza y Mantenimiento

- Se recomienda lavar los cuencos a mano con agua tibia y jabón suave.
- Si usa el lavavajillas, colóquelos en la parte superior para evitar daños.
- No utilice limpiadores abrasivos ni estropajos que puedan dañar el acabado.
- Evite cambios bruscos de temperatura que puedan provocar que la cerámica se agriete.

7. Solución de Problemas

- Si el cuenco tiene manchas difíciles, intente remojarlo en agua caliente con bicarbonato de sodio.
- Si nota que hay una fisura en el cuenco, deje de usarlo inmediatamente, ya que podría romperse.

8. Eliminación

El producto es completamente reciclable. Por favor, disponga de los cuencos de manera respetuosa con el medio ambiente, siguiendo las normativas locales de reciclaje.

9. Contacto

Si tiene preguntas adicionales o necesita asistencia, no dude en contactarnos:

Email: info@ggmgastro.com

Teléfono: 0800 7000 220

Dirección: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Alemania

FR FRANÇAIS

Manuel d'utilisation du Set de Bols en Céramique Staub - 4 pièces Ø 140 mm - Rouge Cerise

1. Informations Générales

Le Set de Bols en Céramique Staub se compose de quatre bols de 140 mm de diamètre chacun, conçus pour la cuisson, le service et la présentation des plats. Fabriqué en céramique de haute qualité, ce set allie fonctionnalité et esthétique.

2. Informations de Sécurité

- Pour éviter les brûlures, ne manipulez pas les bols chauds avec des mains nues. Utilisez des gants ou des maniques.
- Ne placez pas les bols en céramique directement sur une source de chaleur ou dans un four à micro-ondes sans précaution.
- Pour éviter les fractures, évitez les chocs thermiques en ne passant pas rapidement d'un environnement extrêmement chaud à un environnement froid.
- Ne pas utiliser pour des fins non recommandées (ex. : ne pas utiliser en tant que récipient de stockage de produits chimiques ou dangereux).
- Garder hors de portée des enfants.
- En cas de casse, les bords peuvent être tranchants, handlez avec précaution.

3. Aperçu du produit et spécifications

- Nombre de pièces : 4
- Diamètre : 140 mm
- Matériau : Céramique
- Couleur : Rouge cerise
- Résistance à la chaleur : Oui (adapté pour le four)
- Compatible avec le lave-vaisselle : Oui
- Compatible avec le micro-ondes : Oui
- Fabricant : Staub

4. Installation et Mise en Place

1. Retirez tous les éléments de l'emballage et vérifiez que le set de bols est complet et intact.
2. Lavez les bols à l'eau chaude savonneuse et séchez-les bien avant la première utilisation.
3. Placez les bols sur une surface plane lors de leur utilisation.

5. Fonctionnement

- Les bols en céramique Staub peuvent être utilisés pour la cuisson au four, le service de plats chauds ou froids, et pour des préparations au micro-ondes.
- Ne pas utiliser directement sur les plaques de cuisson ou les grilles de gaz.

6. Nettoyage et Entretien

- Laver à la main avec un détergent doux ou au lave-vaisselle après utilisation.
- Évitez les éponges abrasives qui pourraient rayer la surface.
- Pour les taches tenaces, trempez d'abord le bol dans de l'eau savonneuse avant de laver.

7. Dépannage

- En cas de décoloration, nettoyer avec un mélange de bicarbonate de soude et d'eau.
- Pour les fissures visibles, ne pas utiliser le bol jusqu'à ce qu'il soit remplacé, car cela pourrait engendrer des fuites lors de la cuisson.

8. Élimination

- Ne jetez pas le produit dans la poubelle ordinaire. Renseignez-vous sur les options de recyclage.
- Les matériaux en céramique doivent être éliminés conformément à votre municipalité.

9. Contact

Pour toute question ou assistance, veuillez nous contacter :

- Email : info@gmgastro.com
- Téléphone : 0800 7000 220
- Adresse : Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Allemagne

IT ITALIANO

Manuale del Prodotto: Set di Ciotole in Ceramica Staub 4 Pezzi Ø 140mm Rosso Ciliegia

1. Informazioni Generali

Grazie per aver scelto il Set di Ciotole in Ceramica Staub. Questo set è ideale per preparare e servire una varietà di piatti. Realizzato in ceramica di alta qualità, è progettato per resistere a temperature elevate e per essere utilizzato in cucina e sulla tavola con stile.

2. Informazioni sulla Sicurezza

- Uso consentito: Questo prodotto è destinato esclusivamente all'uso domestico. Non utilizzare per scopi commerciali.
- Sicurezza termica: La ceramica può diventare molto calda. Utilizzare sempre presine o guanti da forno quando si maneggiano le ciotole dopo il riscaldamento.
- Manutenzione: Evitare di utilizzare spugne abrasive o prodotti chimici aggressivi per la pulizia. Questi possono danneggiare la superficie.
- Controllo Conformità: Assicuratevi che il prodotto rispetti le normative di sicurezza locali e nazionali prima dell'uso.

3. Panoramica del Prodotto e Specifiche

- Materiale: Ceramica
- Colore: Rosso Ciliegia
- Dimensione delle ciotole: Ø 140mm
- Numero di pezzi: 4
- Resistenza termica: Adatto per forno, microonde e lavastoviglie
- Design: Elegante e funzionale, adatto per ogni occasione

4. Installazione e Configurazione

Il Set di Ciotole in Ceramica Staub è pronto all'uso e non richiede alcuna installazione. Prima del primo utilizzo, lavare le ciotole con acqua calda e sapone. Sciacquare bene e asciugare. Questo aiuterà a rimuovere eventuali residui di fabbrica.

5. Operazione

Utilizzare il set per preparare e servire piatti caldi e freddi. È consigliabile non esporre le ciotole a sbalzi di temperatura improvvisi, ad esempio, passando direttamente dal congelatore al forno. Per una migliore performance, preriscaldare il forno prima di inserire le ciotole.

6. Pulizia e Manutenzione

Pulire le ciotole con acqua calda e sapone subito dopo l'uso. Le ciotole sono lavabili in lavastoviglie, ma si consiglia di utilizzare il ciclo delicato per preservare la loro bellezza. Non utilizzare utensili metallici o sabbiosi che possono graffiare la superficie.

7. Risoluzione dei Problemi

- Se noti crepe o scheggiature, interrompere immediatamente l'uso delle ciotole. Contattare il servizio clienti per assistenza.
- Se le ciotole emanano odori sgradevoli durante l'uso, assicuratevi di pulirle correttamente e di non sovraccargarle con ingredienti fortemente aromatici.

8. Smaltimento

Il Set di Ciotole in Ceramica Staub è realizzato in materiali riciclabili. Quando non è più utilizzabile, smaltire secondo le normative locali per il riciclo della ceramica. Non gettare nel contenitore della plastica.

9. Contatti

Per ulteriori informazioni o assistenza, contattaci:

Email: info@ggmgastro.com

Telefono: 0800 7000 220

Indirizzo: Weinerpark 16, 48607 Ochtrup, Germania

Grazie per aver scelto il Set di Ciotole in Ceramica Staub. Buon divertimento in cucina!